



Vijeće
Europske unije

Bruxelles, 9. studenoga 2023.
(OR. en)

15270/23
ADD 1

POLCOM 265
COMER 135
UD 251
COHOM 216

POP RATNA BILJEŠKA

Od:	Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ
Datum primitka:	8. studenoga 2023.
Za:	Thérèse BLANCHET, glavna tajnica Vijeća Europske unije
Br. dok. Kom.:	COM(2023) 689 final - ANNEXES 1 to 11
Predmet:	PRILOZI IZVJEŠĆU KOMISIJE EUROPSKOM PARLAMENTU I VIJEĆU o izvoznim dozvolama 2022. u skladu s Uredbom o trgovini određenom robom koja bi se mogla koristiti za izvršenje smrtne kazne, mučenje ili drugo okrutno, nečovječno ili ponižavajuće postupanje ili kažnjavanje

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument COM(2023) 689 final - ANNEXES 1 to 11.

Priloženo: COM(2023) 689 final - ANNEXES 1 to 11



Bruxelles, 8.11.2023.
COM(2023) 689 final

ANNEXES 1 to 11

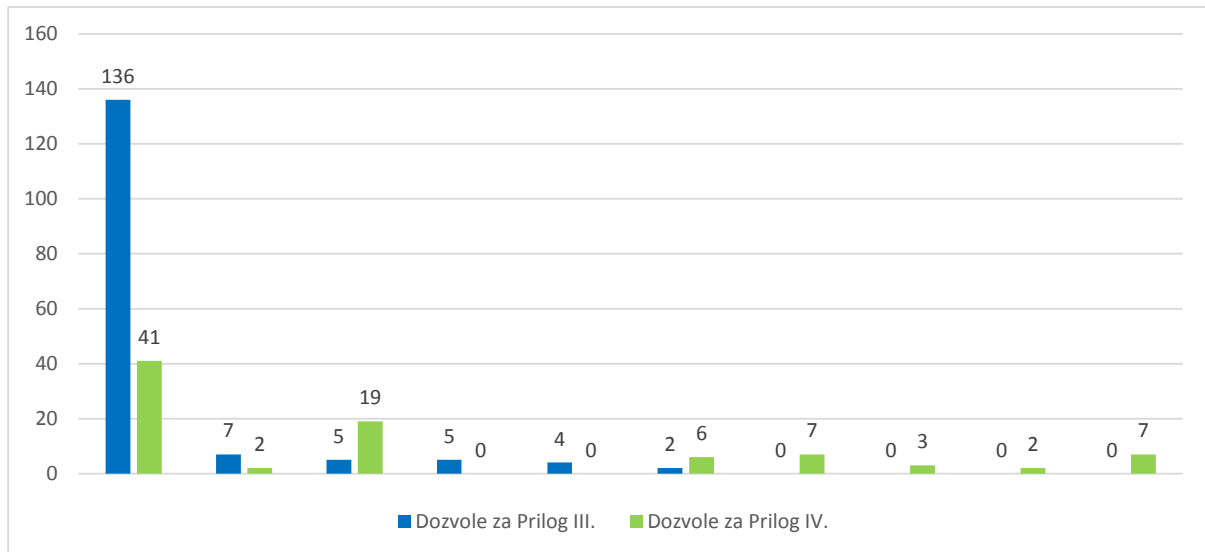
PRILOZI

IZVJEŠĆU KOMISIJE EUROPSKOM PARLAMENTU I VIJEĆU

o izvoznim dozvolama 2022. u skladu s Uredbom o trgovini određenom robom koja bi se mogla koristiti za izvršenje smrtne kazne, mučenje ili drugo okrutno, nečovječno ili ponižavajuće postupanje ili kažnjavanje

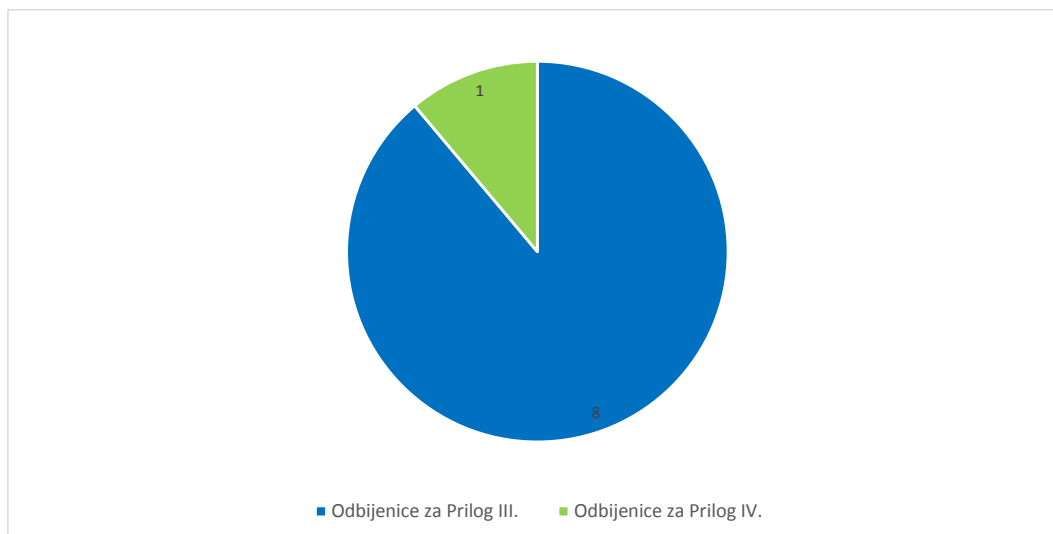
Prilog 1.:

Broj prijavljenih izvoznih dozvola koje su izdale države članice u skladu s člankom 20. stavkom 2. Uredbe (EU) 2019/125 prema unosu u Prilogu



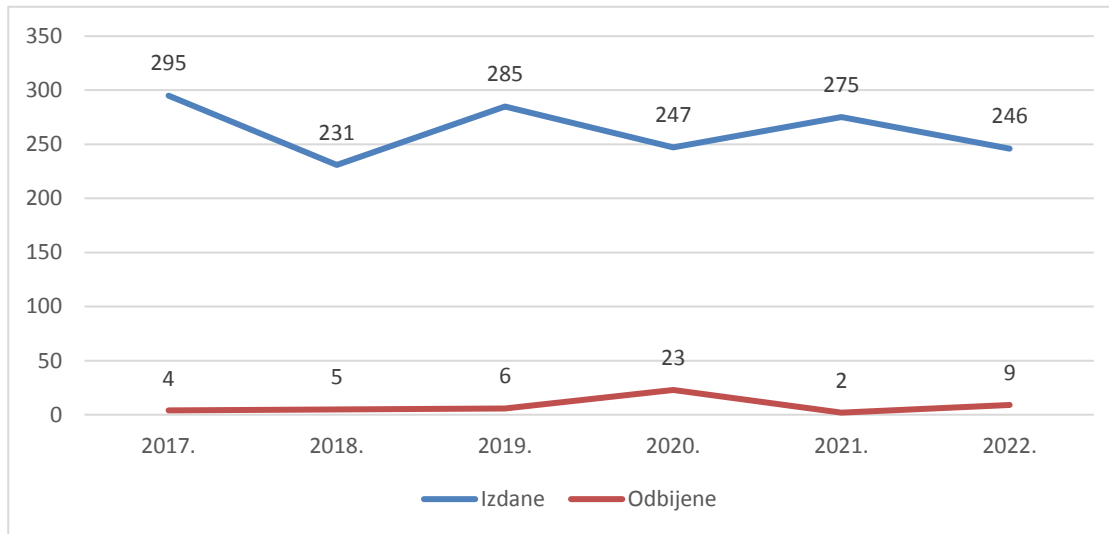
Prilog 2.:

Broj prijavljenih odbijenica prema unosu u Prilogu



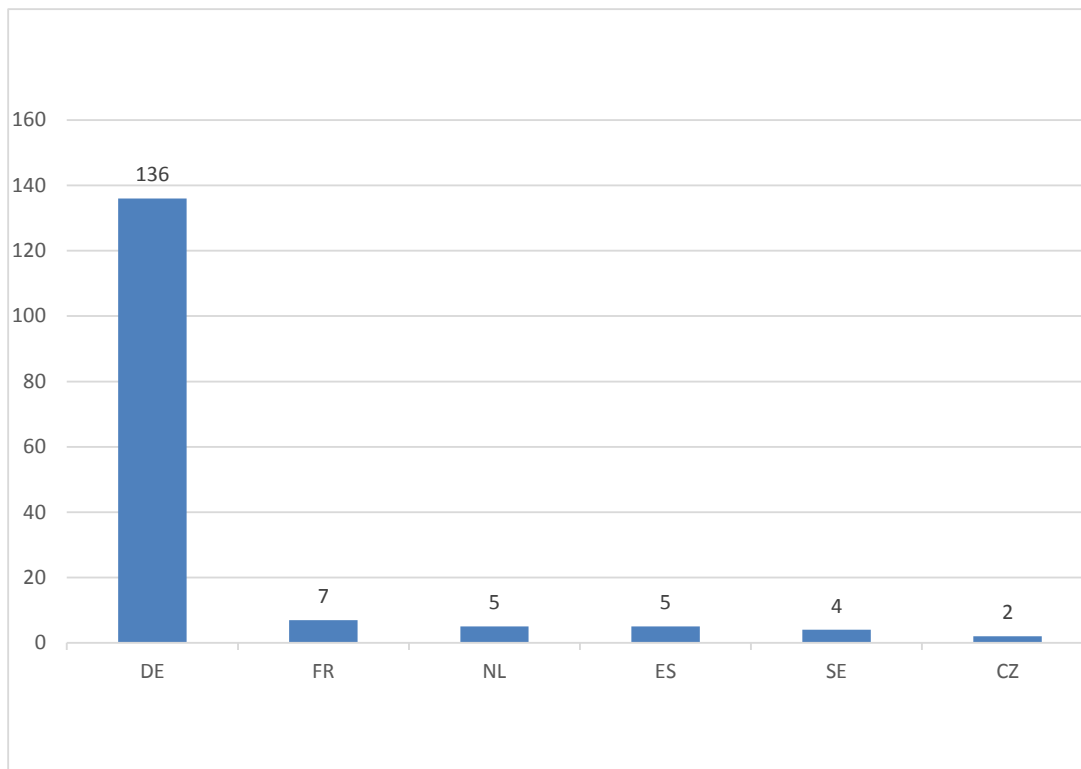
Prilog 3.:

Broj prijavljenih izvoznih dozvola koje su države članice izdale i odbile u razdoblju 2017.–2022.



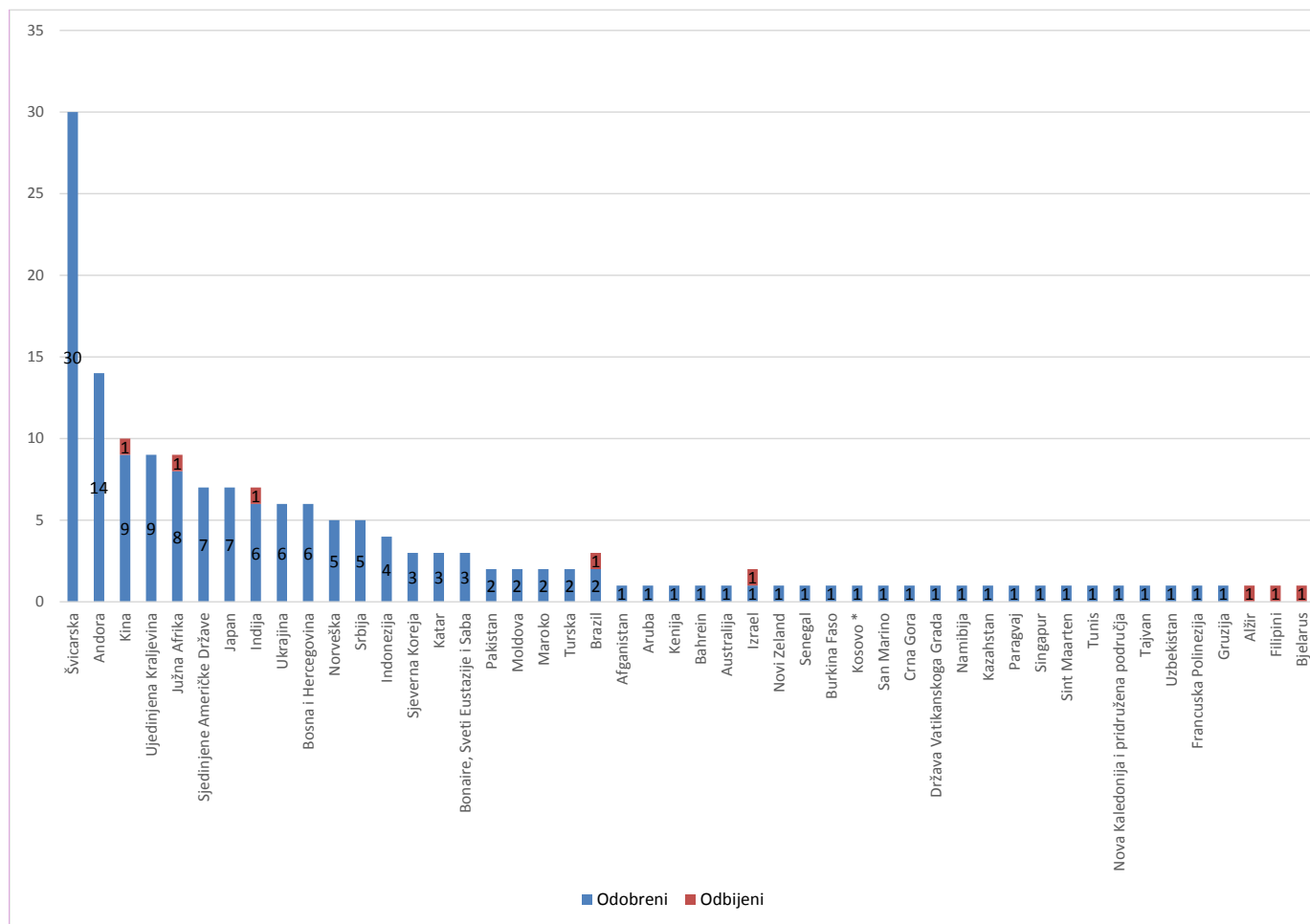
Prilog 4.:

Prilog III.: Broj prijavljenih izvoznih dozvola koje su izdale države članice



Prilog 5.:

Prilog III.: Prijavljena odredišta¹ odobrenog i odbijenog izvoza 2022.

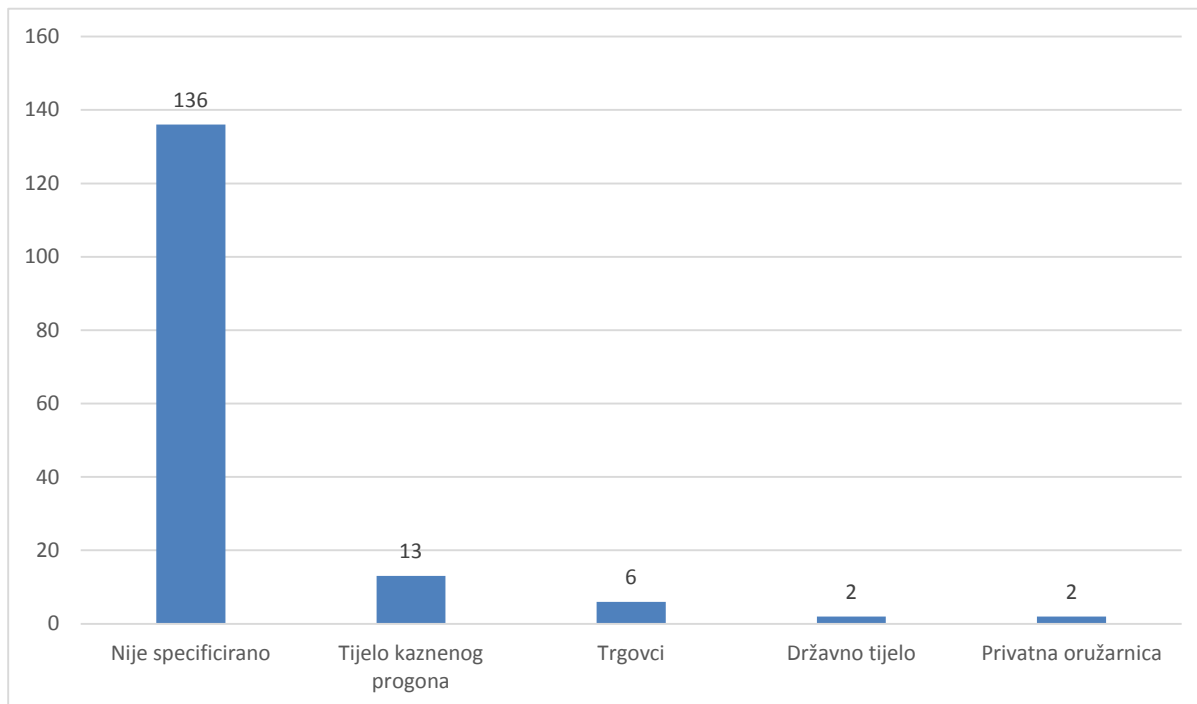


¹ Ako se na popisu odredišta upotrebljava određeno ime, ne bi se trebalo smatrati da upućuje na išta više od (carinskog) područja koje je općenito poznato pod tim imenom.

*Ovim se nazivom ne dovode u pitanje stajališta o statusu te je on u skladu s RVSUN-om 1244/1999 i mišljenjem Međunarodnog suda o proglašenju neovisnosti Kosova.

Prilog 6.:

Prilog III.: Prijavljeni krajnji korisnici odobrenog izvoza u treće zemlje 2022.



Prilog 7.:

Pregled prijavljenog odobrenog izvoza robe iz Priloga III. 2022.

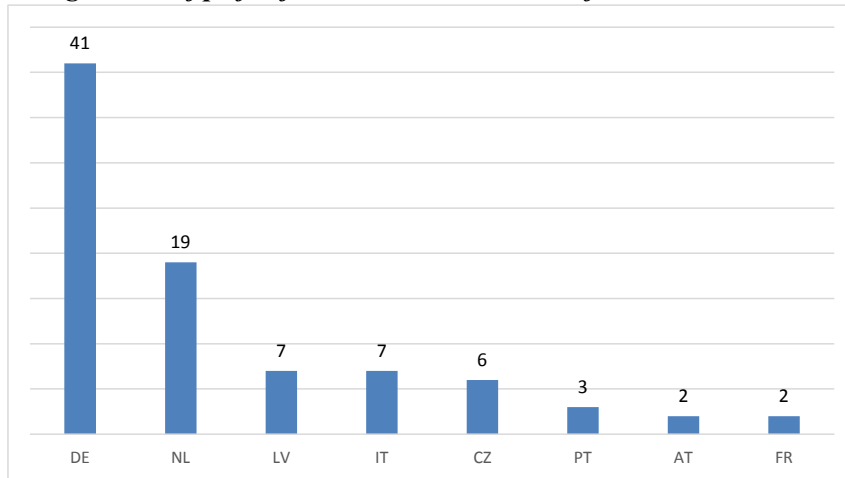
Oznaka	Opis proizvoda iz Priloga III.	Odredište	Nadležno tijelo
1.1.	Okovi i skupni lanci (izuzev običnih lisica)	Novi Zeland	DE
1.2.	Pojedinačne lisice ili obruči s mehanizmom za zaključavanje koji imaju unutarnji opseg veći od 165 mm	Bahrein, Srbija	CZ
1.2.	Okovi i skupni lanci (izuzev običnih lisica)	Norveška	DE
1.3.	Okovi i skupni lanci (izuzev običnih lisica)	Švicarska	DE
1.4.	Okovi i skupni lanci (izuzev običnih lisica)	Sjedinjene Američke Države	DE
1.5.	Okovi i skupni lanci (izuzev običnih lisica)	Ujedinjena Kraljevina	DE
2.1.	Električne šok palice	Andora	FR
2.1.	Električni paralizatori	San Marino	DE
2.1.	Pištolji za omamljivanje	Norveška	SE
2.2.	Električne šok palice	Alžir	FR
2.2.	Električni paralizatori	Država Vatikanskoga Grada	DE
2.2.	Kompleti koji sadržavaju sve bitne sastavne dijelove za sastavljanje	Katar	ES

	prijenosnog oružja s električnim pražnjenjem		
2.3.	Električni paralizatori	Sjedinjene Američke Države	DE
2.3.	Fiksno ili montažno oružje s električnim pražnjenjem koje obuhvaća široko područje i kojim se mogu zadati električni šokovi većem broju osoba	Andora	ES
3.1.	Prijenosno oružje i oprema koji primjenjuju ili raspršuju dozu tvari za onesposobljavanje ili nadražujuće tvari	Andora, Afganistan, Bosna i Hercegovina, Brazil, Bjelarus, Švicarska, Kina, Gruzija, Izrael, Indija, Japan, Kosovo*, Moldova, Crna Gora, Norveška, Francuska Polinezija, Filipini, Paragvaj, Srbija, Tajvan, Ukrajina, Ujedinjena Kraljevina, Sjedinjene Američke Države, Južna Afrika	DE, ES, FR, SE
3.2.	Vanililamid pelargonske kiseline (PAVA)	Australija, Brazil, Švicarska, Kina, Indonezija, Indija, Japan, Sjeverna Koreja, Kazahstan, Pakistan, Ukrajina, Južna Afrika	DE
3.2.	Prijenosno oružje i oprema koji primjenjuju ili raspršuju dozu tvari za onesposobljavanje ili nadražujuće tvari	Senegal	FR
3.3.	Oleoresin capsicum (OC)	Aruba, Bonaire, Sveti Eustazije i Saba, Švicarska, Indija, Kenija, Nova Kaledonija i pridružena područja, Sint Maarten, Tunis, Ujedinjena Kraljevina	DE, FR, NL
3.3.	Prijenosno oružje i oprema koji primjenjuju ili raspršuju dozu tvari za onesposobljavanje ili nadražujuće tvari	Maroko	FR
3.4.	Smjese koje sadržavaju najmanje 0,3 % masenog udjela PAVA-e ili OC-a i otapala (nadražujući sprej)	Švicarska, Kina, Singapur, Turska, Ukrajina, Ujedinjena Kraljevina, Uzbekistan	DE
3.4.	Oleoresin capsicum (OC)	Burkina Faso	FR
3.5.	Oleoresin capsicum (OC)	Maroko	FR
3.6.	Fiksna ili montažna oprema za raspršivanje tvari za onesposobljavanje ili nadražujućih tvari koja obuhvaća široko područje	Švicarska	DE

*Ovim se nazivom ne dovode u pitanje stajališta o statusu te je on u skladu s RVSUN-om 1244/1999 i mišljenjem Međunarodnog suda o proglašenju neovisnosti Kosova.

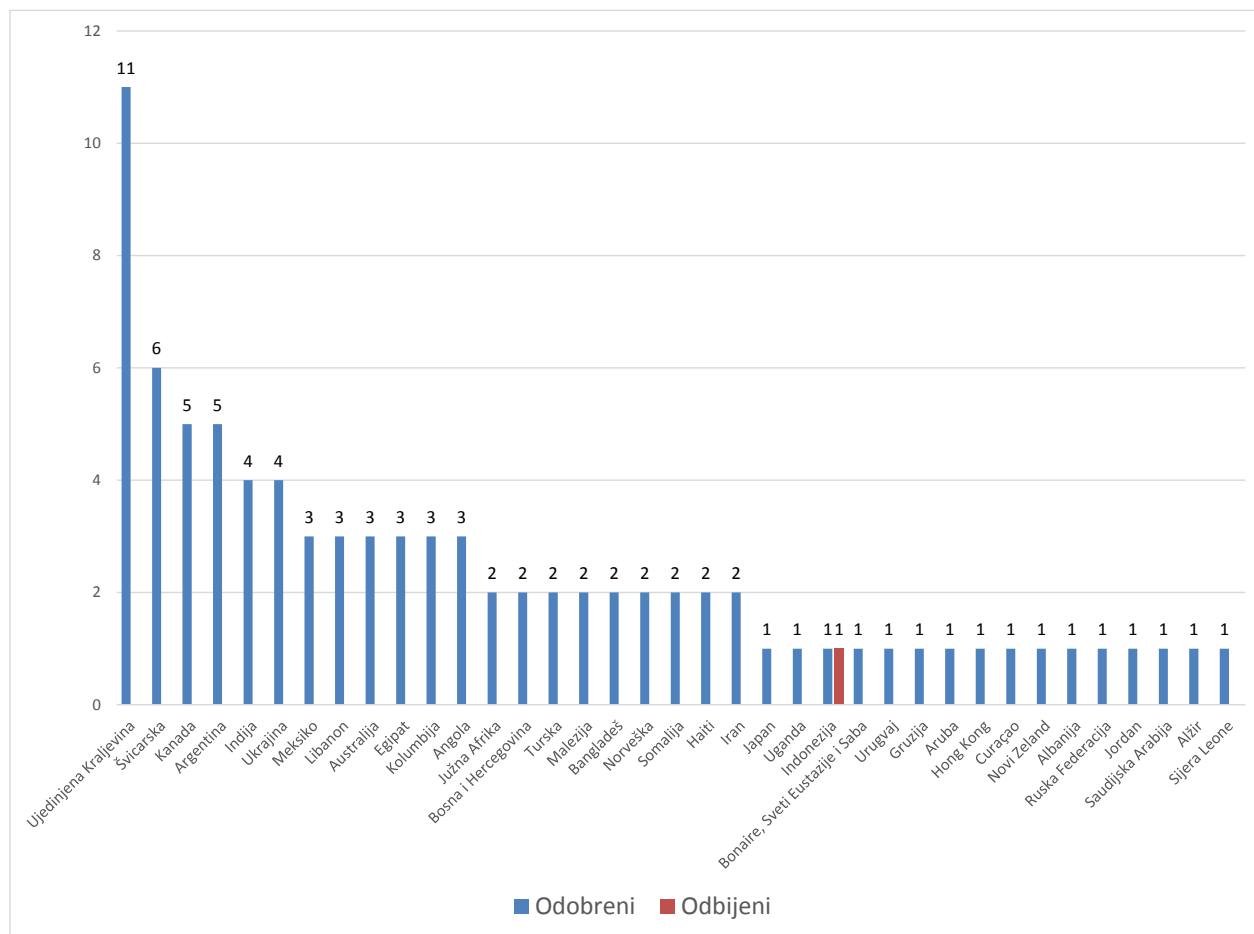
Prilog 8.:

Prilog IV.: Broj prijavljenih izvoznih dozvola koje su izdale države članice



Prilog 9.:

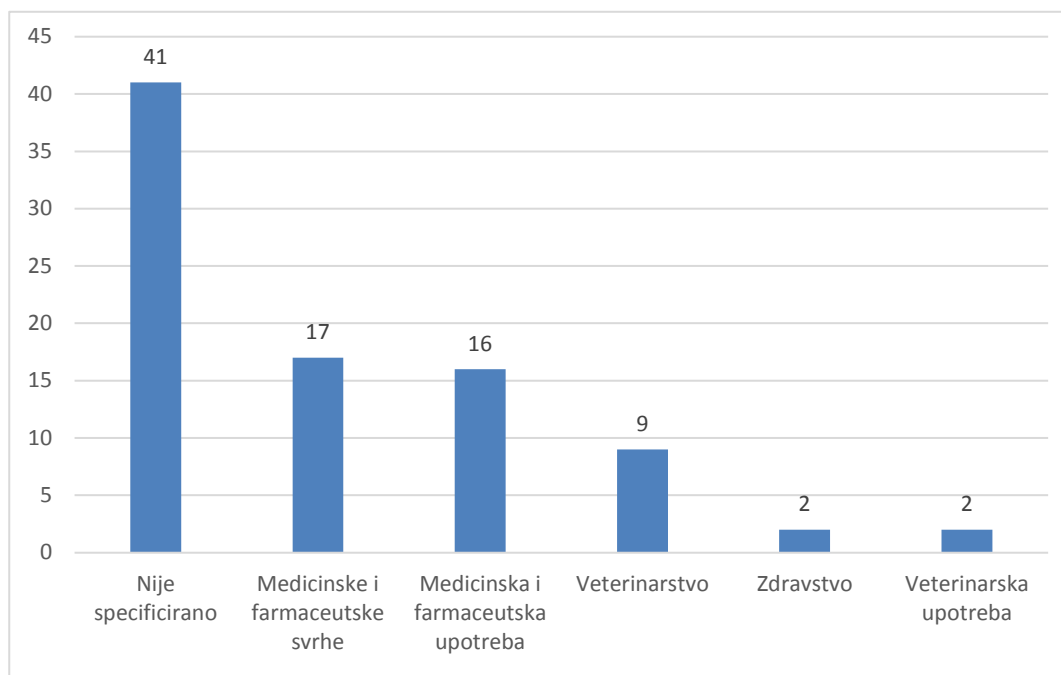
Prilog IV.: Prijavljena odredišta² odobrenog i odbijenog izvoza 2022.



² Ako se na popisu odredišta upotrebljava određeno ime, ne bi se trebalo smatrati da upućuje na išta više od (carinskog) područja koje je općenito poznato pod tim imenom.

Prilog 10.:

Prilog IV.: Prijavljeni krajnji korisnici odobrenog izvoza u treće zemlje 2022.



Prilog 11.:

Pregled prijavljenog odobrenog izvoza robe iz Priloga IV. 2022.

Oznaka	Opis proizvoda iz Priloga IV.	Odredište	Nadležno tijelo
1.1.	(d) Natrijeva sol pentobarbitala - (CAS 57-33-0)	Australija, Aruba, Bonaire, Sveti Eustazije i Saba, Kanada, Švicarska, Ujedinjena Kraljevina, Hong Kong, Malezija	FR, NL
1.1.	(g) Tiopental - (CAS RN 76-75-5)	Angola	PT
1.1.	(h) Natrijeva sol tiopentala (CAS RN 71-73-8), poznata i kao tiopenton natrij	Albanija, Argentina, Bangladeš, Alžir, Gruzija, Haiti, Indonezija, Indija, Iran, Libanon, Ruska Federacija, Saudijska Arabija, Somalija, Turska, Ukrajina, Ujedinjena Kraljevina, Urugvaj	CZ, IT, LV, NL
1.1.	Anestetička sredstva barbiturati s kratkoročnim ili srednjoročnim djelovanjem	Bosna i Hercegovina	AT
1.1.	Neodređeno	Argentina, Australija, Kanada, Švicarska, Kolumbija, Egipat, Indonezija, Iran, Jordan, Japan, Meksiko, Malezija, Norveška, Novi Zeland, Sijera Leone, Turska, Uganda, Ujedinjena Kraljevina, Južna Afrika	DE